

**Dr. Tony B. Watlington Sr., Ed.D.**  
Superintendente

20 de dezembro de 2022

Prezados pais e famílias do Distrito Escolar da Filadélfia,

Estamos virando a página de mais um ano e eu gostaria de aproveitar este momento para dizer *obrigado* por me receber com tanto carinho como superintendente e por participar comigo no processo de tornar o Distrito melhor para todos os alunos!

Também gostaria de expressar o quanto estou animado para o futuro. Estamos atualmente desenvolvendo um novo plano estratégico para o Distrito. Muitos de vocês se inscreveram para participar do grupo consultivo do plano estratégico e eu estou animado para começar a trabalhar com vocês todos. Quando eu penso nos resultados desta colaboração – funcionários e líderes dedicados do Distrito, trabalhando lado a lado com pais e membros entusiásticos da comunidade, para criar um plano que irá moldar os nossos próximos anos – o futuro será, de fato, próspero!

Mas, neste momento, estamos nos preparando para - os mais que merecidos - feriados de fim de ano. Quero lembrá-los de que, **todas as escolas e escritórios do Distrito estarão fechados, de 26 de dezembro a 2 de janeiro de 2023**. Os funcionários retornam no dia 3 de janeiro, enquanto os alunos retornam no dia 4 de janeiro. Eu os incentivo a fazer o que estiver ao seu alcance para cuidar de sua saúde, enquanto estiver aproveitando para relaxar e passar um tempo de qualidade com sua família.

Como o resto do país, nós também ainda estamos lidando com a COVID-19, além de outras doenças respiratórias, como a gripe e vírus sincicial respiratório (sigla: SRV). O aumento das reuniões sociais durante os feriados de fim de ano pode agravar o risco de exposição à essas doenças. Portanto, devemos ficar vigilantes e fazer a nossa parte para manter a nossa segurança e a dos demais à nossa volta.

**Com a intenção de sermos proativos no cuidado com a saúde física no retorno dos feriados de fim de ano, o uso de máscara em lugares internos será obrigatório para todos os alunos e funcionários, durante as primeiras duas semanas após o retorno dos feriados de final de ano – de 4 de janeiro (primeiro de volta para os alunos) até 13 de janeiro de 2023.** Esta decisão está alinhada aos [Protocolos Gerais de COVID-19 para o Ano Letivo de 2022-23](#), os quais dividimos com vocês no outono deste ano. Esta decisão também está alinhada às [orientações](#) do Depto. de Saúde Pública da Filadélfia (sigla: PDPH). Disponibilizamos acomodações em casos bem específicos. O formulário para solicitar acomodação encontra-se [aqui](#).

Eu peço que você também seja proativo durante o feriadão e nos ajude a ter um retorno saudável em 2023, tomando as seguintes medidas:

- **Faça a vacina da gripe e a vacina, ou reforço, da COVID-19** caso ainda não tenha feito. Visite o site [www.vaccines.gov](http://www.vaccines.gov) para encontrar um local de vacina ou reforço perto de você. Você também pode ligar para 215-685-5488, caso tenha perguntas sobre vacinação.
- **Use uma máscara** que cubra a boca e o nariz, quando estiver em locais internos ou em grupos grandes de pessoas.

- **Faça um teste** antes de se reunir com a família e amigos durante o feriadão e antes de retornar à escola, especialmente se você tiver sintomas de COVID-19, ou tenha estado em contato próximo com alguém que esteja com COVID-19. *Os alunos e famílias do Distrito podem se dirigir a uma de nossas cinco escolas que realizam testes, para obter testes gratuitos para fazer em casa, enquanto durarem os estoques.* Veja a lista de locais e horários de funcionamento [aqui](#).
- **Fique em casa** se estiver doente, ou testar positivo para COVID-19.
- **Leia os nossos atuais protocolos de COVID-19**, os quais podem ser encontrados no canal de informações de COVID [here](#). O distrito continua a monitorar de perto os dados do PDPH e do Centro de Controle e Prevenção de Doenças. Continuaremos seguindo orientações destes centros e manteremos você informado sobre quaisquer mudanças.

Enquanto Distrito, sabemos que esta época do ano, especialmente, pode ser difícil para muitas pessoas. Não deixe de visitar o site [phila.gov](http://phila.gov) para encontrar locais de distribuição de comida e refeições em Filadélfia, ou ligar para a Philly Hopeline no número 1-833-745-4673, se você ou seu filho(a) gostariam de receber aconselhamento gratuito.

Muitas coisas boas estão por vir em 2023. Até então, espero que todos aproveitem este momento de alegria, para passar um tempo de qualidade com seus amados, para ler um bom livro, jogar jogos com família e amigos, saborear comidas deliciosas, participar de tradições e novas experiências. Quando retornar, desejo que você esteja renovado, para que, juntos, possamos retomar o trabalho de nos tornarmos o distrito urbano de crescimento mais acelerado entre os maiores distritos do país.

Tenha um feriado maravilhoso e um feliz ano novo! Nos vemos em 2023.

*Tony*

Tony B. Watlington Sr., Ed.D.  
Superintendente  
Distrito Escolar da Filadélfia